

JGA 第一支部**その後の徳川様 「松戸・戸定邸と歴史館」見学****2026 年 2 月 27 日(金曜日)**

＜発起人矢木野さか恵 JGA 正会員（第一支部）、工藤まや JGA 正会員（第一支部）から＞
 JR 常磐線松戸駅から南へ徒歩 7 分、四季折々に美しい戸定が丘（とじょうがおか）歴史公園の中に、最後の将軍、徳川慶喜の 16 歳年下の実弟、徳川昭武（あきたけ）の邸宅があります。明治 17 年（1884 年）建築の邸宅は貴重な文化遺産で国指定重要文化財です。歴史館研究員の方の説明を伺いながらの見学です。庭園は桜の古木や竹林に囲まれ、欧風モダンな芝生で被われた見事な和洋折衷の庭で、眼下には江戸川を、遙か西方には富士山が展望できます。1867 年のパリ万博に将軍の名代として出席した若い昭武を戸定邸に訪れて共にすごした慶喜様、その後の徳川家について思いを馳せてみましょう。

徳川家にゆかりのゲストに少しの時間でもお越しいただくことを検討しております。いらしていただけたら、ランチ会にもお誘いしてお話を伺う予定です。

会食をご希望の方は、申込み時に「ランチ会出席希望」とお書き下さい。費用は実費です。

当日の予定 10:00AM JR 常磐線、千代田線 松戸駅中央改札口出て、右の広場集合

10:10～10:20 徒歩で松戸神社経由、戸定邸正面入り口

10:30～11:30 お屋敷見学

11:45～12:30 歴史館見学

12:30～13:15 庭園散策、「ひなげしの小径」には与謝野晶子のコクリコ（ひなげし）の歌 16 首の歌碑があります。

13:30～15:00 ランチ会（希望者、実費精算）

〈日 時〉	2026 年 2 月 27 日（金曜日）
〈集合時刻〉	10：00AM
〈集合場所〉	松戸駅 中央改札口出て右の広場
〈アクセス〉	JR 常磐線、メトロ千代田線、松戸駅下車
〈講 師〉	松戸市戸定邸歴史館研究員 小寺瑛広（こでらあきひろ）様
〈持ち物など のご案内〉	・当日は必ず「通訳案内士登録証」をご持参下さい（胸のあたりに着用できるようご準備下さい。） ・歩きやすい靴・服装でご参加ください。
〈参 加 費〉	JGA 会員：3,500 円、非会員：5,500 円 保険代・イヤホンガイド・戸上邸及び歴史館入場料含む ランチ会の会食費は実費、当日現場で、ゲスト分はランチ参加者で負担、となります（発起人矢木野会員が適宜会場準備）。

〈参加資格〉	全国通訳案内士（会員・非会員） ※JGAの賛助会員の社員様もご参加いただけます。
〈定 員〉	●20名（状況により増員することがあります） 先着順 ※●16名以上で実施します。
〈申込開始〉	JGA会員：2026年1月26日（月）11:00 非会員：2026年1月30日（金）11:00
〈申込締切〉	2026年2月18日（水）11:00
〈申込方法〉	下記、申し込みURLにアクセスし、漏れなく入力して申し込みの上、4日以内に参加費を振り込んで下さい。 申し込みページURL： https://select-type.com/ev/?ev=tlcnHw6mYV0
	①氏名・よみがな、② 携帯電話番号（当日連絡可能なもの）、③ 居住都道府県、④メールアドレス、⑤登録言語、⑥研修当日の年齢（保険手続きに必要）、⑦性別（保険手続きに必要）、⑧会食ご希望者は「会食希望」とお書き下さい。⑨（非会員のみ）全国通訳案内士登録証番号、⑩（非会員のみ）今後JGA から研修等のご案内を希望しますか？ [はい/いいえ（いずれか）]
〈振 込 先〉	三井住友銀行丸ノ内支店（245）普通 口座番号：0 9 8 6 1 4 9 （半角表記 0986149） ◎名義：イツパンシヤダンハウジンニホンカンコウツウヤクキョウカイ ケンシユウ ※申込みから4日以内にお振り込みください。遅れる場合はご連絡下さい。 ご入金が遅れると、お席を確保できない場合がありますのでご注意ください。 ※お名前の後に、研修番号をご入力ください。 ※振込み手数料はご負担ください。 ※金融機関の振込明細をもって領収証に代えさせていただきます。
【重要なご注意】	
【申込みおよび参加取り消しに関するご注意 】 1. 参加取り消しの場合、ご入金の有無にかかわらず、以下の取消料を申し受けます。 ご予定を確認の上でお申し込みください。 取り消しはJGA事務局（ info@jga21c.or.jp ）へのメールをもって受け付けます。 【取消料】 申し込み日から2日以内（翌々日中）に取り消しのメール連絡があった場合：無料（返金の場合は振込手数料を差し引きます） 以降の取り消し：参加費の100% 2. 参加取り消しは、ご入金の有無にかかわらず、JGA事務局へのメールでの連絡が必要です。 未入金でも自動的に取り消しにはなりません。不参加の場合は上記取消料が発生しますのでご	

注意下さい。

3. 期日までに入金がない場合、残席等の関係で参加をお断りする場合があります（その場合はJGAよりご連絡します）。
4. 他の方との交代は状況によります。ご相談ください。
5. 研修実施日の 3 日前以降の取消は、JGA 事務局の他に担当者にもご連絡下さい。
（連絡先は受付完了後のメールでご案内します）
6. 事情により研修を実施できない場合には、決定後すぐにご連絡の上、返金いたします。

【新型コロナウイルス感染症、インフルエンザ等の感染症基本対策としてお願い】

https://www.jga21c.or.jp/data_files/view/1751/mode:inline

【その他】

- 1 個人的な記念・記録の写真撮影はご自由ですが、研修の録音・録画は原則禁止です（会場や訪問先、講師の了承がある場合に限り、他の参加者が映り込まない条件で、部分的な録画やメモとしての録音は可とします。都度ご案内します）。また、SNSやブログ等に個人の特定される写真や個人情報を投稿されないようお願いいたします。尚、JGAとしての広報や記録の為に研修の様子やグループ写真を適宜撮影させていただきますのでご了承ください（差し支えのある方は当日、担当者にお知らせください）。
- 2 時間厳守（遅刻・欠席・早退は必ず連絡して下さい）。
- 3 諸事情により、スケジュールを若干調整・変更することがあります。

〈お問い合わせ〉

・お申し込み・ご入金についてのお問い合わせはJGA事務局までお願いいたします。

一般社団法人 日本観光通訳協会

〒101-0024

東京都千代田区神田和泉町 1-6-1 インターナショナルビル 603 号室

電話番号 03-3863-2895 （ツーヤクゴー）

FAX 番号 03-3863-2896

E-mail : info@jga21c.or.jp

URL : <https://www.jga21c.or.jp/>